

## 633817-2026 - Verseny

**Svájc – Teljes vagy részleges magas- és mélyépítési munka – EPFL - Entreprise Totale - Assainissement et bouclage d'un réseau d'eaux industrielles, y.c. création d'une station de découplage hydraulique au bord du lac contre la lutte de la propagation des Moules Quagga**  
OJ S 178/2026 15/09/2026

**Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok**  
**Építési beruházás**

### 1. Vevő

---

#### 1.1. Vevő

Hivatalos név: EPFL VPF ACHATS

E-mail-cím: [marc.piguet@epfl.ch](mailto:marc.piguet@epfl.ch)

Az ajánlatkérő szervezet jogi típusa: Közjogi intézmény

Az ajánlatkérő szerv tevékenysége: Oktatás

### 2. Eljárás

---

#### 2.1. Eljárás

Cím: EPFL - Entreprise Totale - Assainissement et bouclage d'un réseau d'eaux industrielles, y.c. création d'une station de découplage hydraulique au bord du lac contre la lutte de la propagation des Moules Quagga

Leírás: Le marché porte sur l'étude et la construction en Entreprise Totale des parties d'ouvrages suivantes : 1. Nouvelle station de découplage (SDD) y compris les adaptations hydrauliques dans les stations de pompage (SPP), les conduites de liaison SPP et SDD et les conduites de rejet au lac entre le bâtiment SDD et la chambre de visite d'interface des conduites CCU/SDD. 2. Nouvelles conduites de liaison (terrestres) SDD-PDR jusqu'au poste de redistribution PDR, y compris la création d'un nouveau local de pompes dans l'actuel parking au sous-sol du bâtiment BS de l'EPFL. 3. Rénovation du réseau de distribution dans les galeries EPFL depuis le poste PDR jusqu'aux différentes sous-stations propres à chaque bâtiment du campus y compris la nouvelle conduite de retour et les adaptations hydrauliques à la CCT. L'Entreprise Totale interviendra de la phase « 32. Projet d'ouvrage » jusqu'à la phase « 53. Mise en service, achèvement ». L'élément déclencheur et l'objectif primordial du projet est la protection contre la prolifération des moules Quagga dans nos conduites et la sécurisation du réseau de refroidissement. Cependant, la vétusté des conduites ainsi que nos capacités en refroidissement actuelles, induisent une réflexion globale sur l'avenir de l'ensemble du site de l'EPFL et l'UNIL à Ecublens. De ce fait, le projet comprend les trois objectifs ci-dessous : 1. Protection totale des conduites du réseau de refroidissement contre la prolifération des moules Quagga, grâce au découplage hydraulique et à un nouveau réseau en boucle fermée. 2. Augmentation des capacités en refroidissement afin de subvenir aux besoins futurs dus aux nouveaux bâtiments et à l'augmentation de la demande des bâtiments existants. 3. Réduction des coûts d'exploitation et optimisation énergétique grâce au bouclage du réseau. Veuillez consulter le cahier des charges et ses annexes pour plus de renseignement.

Eljárásazonosító: 041dff95-d9de-466e-9978-74c9e71f11e8

Az eljárás típusa: Nyitott

Az eljárás gyorsított: nem

### 2.1.1. Cél

A szerződés jellege: Építési beruházás

Fő osztályozás (cpv): 45200000 Teljes vagy részleges magas- és mélyépítési munka

### 2.1.2. A teljesítés helye

Város: Lausanne

Irányítószám: 1015

Ország alegysége (NUTS): Vaud (CH011)

Ország: Svájc

További információk: Veuillez consulter le chapitre 3.5.6 du cahier des charges.

### 2.1.4. Általános információk

Jogalap:

2014/24/EU irányelv

### 2.1.6. Kizárási okok

Indokok kizárási forrása: Közbeszerzési dokumentum

## 5. Rész

---

### 5.1. Rész: LOT-0000

Cím: EPFL - Entreprise Totale - Assainissement et bouclage d'un réseau d'eaux industrielles, y.c. création d'une station de découplage hydraulique au bord du lac contre la lutte de la propagation des Moules Quagga

Leírás: Le marché porte sur l'étude et la construction en Entreprise Totale des parties d'ouvrages suivantes : 1. Nouvelle station de découplage (SDD) y compris les adaptations hydrauliques dans les stations de pompage (SPP), les conduites de liaison SPP et SDD et les conduites de rejet au lac entre le bâtiment SDD et la chambre de visite d'interface des conduites CCU/SDD. 2. Nouvelles conduites de liaison (terrestres) SDD-PDR jusqu'au poste de redistribution PDR, y compris la création d'un nouveau local de pompes dans l'actuel parking au sous-sol du bâtiment BS de l'EPFL. 3. Rénovation du réseau de distribution dans les galeries EPFL depuis le poste PDR jusqu'aux différentes sous-stations propres à chaque bâtiment du campus y compris la nouvelle conduite de retour et les adaptations hydrauliques à la CCT. L'Entreprise Totale interviendra de la phase « 32. Projet d'ouvrage » jusqu'à la phase « 53. Mise en service, achèvement ». L'élément déclencheur et l'objectif primordial du projet est la protection contre la prolifération des moules Quagga dans nos conduites et la sécurisation du réseau de refroidissement. Cependant, la vétusté des conduites ainsi que nos capacités en refroidissement actuelles, induisent une réflexion globale sur l'avenir de l'ensemble du site de l'EPFL et l'UNIL à Ecublens. De ce fait, le projet comprend les trois objectifs ci-dessous : 1. Protection totale des conduites du réseau de refroidissement contre la prolifération des moules Quagga, grâce au découplage hydraulique et à un nouveau réseau en boucle fermée. 2. Augmentation des capacités en refroidissement afin de subvenir aux besoins futurs dus aux nouveaux bâtiments et à l'augmentation de la demande des bâtiments existants. 3. Réduction des coûts d'exploitation et optimisation énergétique grâce au bouclage du réseau. Veuillez consulter le cahier des charges et ses annexes pour plus de renseignement.

### 5.1.1. Cél

A szerződés jellege: Építési beruházás

Fő osztályozás (cpv): 45200000 Teljes vagy részleges magas- és mélyépítési munka

További osztályozás (cpv): 45213250 Ipari épületek kivitelezése, 71300000 Mérnöki szolgáltatások

**Opciók:**

A lehetőségek leírása: Option: Démontage réseau ouvert y compris adaptations CCT

**5.1.2. A teljesítés helye**

Város: Lausanne

Irányítószám: 1015

Ország alegysége (NUTS): Vaud (CH011)

Ország: Svájc

További információk: Veuillez consulter le chapitre 3.5.6 du cahier des charges.

**5.1.3. Becsült időtartam**

Egyéb időtartam: Ismeretlen

**5.1.4. Megújítás**

A megújítások maximális száma: 0

**5.1.6. Általános információk**

**Fenntartott részvétel:**

A részvétel lehetősége mindenki előtt nyitott.

Meg kell adni a szerződés teljesítésére kinevezett személyzet tagjainak nevét és szakmai képesítését: Még nem ismert

Nem uniós forrásokból finanszírozott közbeszerzési projekt

A közbeszerzésre a kormányzati közbeszerzés megállapodás alkalmazandó: igen

**5.1.9. Alkalmassági követelmények**

Selektációs kritériumok forrásai: Közbeszerzési dokumentum

**5.1.10. Odaítélési szempontok**

**Kritérium:**

Típus: Minőség

Leírás: Critères d'adjudication

Az alkalmazandó módszer ismertetése, ha a súlyozás kritériumokkal nem fejezhető ki: Les critères d'adjudication sont définis dans les documents.

**5.1.11. Közbeszerzési dokumentumok**

Egyes közbeszerzési dokumentumok esetében a hozzáférés korlátozva van

A korlátozott hozzáférésű dokumentumokra vonatkozó információk elérhetők itt: <https://www.simap.ch/fr/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUlOm51bGwslm9yZ0kljpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ>

**Ad hoc kommunikációs csatorna:**

Megnevezés: Simap.ch

**5.1.12. A közbeszerzésre irányadó feltételek**

**A benyújtás feltételei:**

Elektronikus benyújtás: Megengedett

A benyújtásra használható cím: <https://www.simap.ch/fr/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUlOm51bGwslm9yZ0kljpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ>

Az ajánlatokat vagy részvételi jelentkezéseket ezeken a nyelveken lehet benyújtani: francia

Elektronikus katalógus: Nem megengedett

Változatok: Megengedett

Az ajánlattevők több ajánlatot nyújthatnak be: Nem megengedett

A pénzügyi biztosíték ismertetése: Veuillez consulter le chapitre 10.3 du cahier des charges.  
Az ajánlatok beérkezésének határideje: 11/01/2027 16:00:00 (UTC+01:00) Közép-európai idő, nyári időszámítás szerinti nyugat-európai idő

Az az időtartam, amíg az ajánlatnak érvényesnek kell maradnia: 180 Napok

**A szerződés feltételei:**

A szerződést védett foglalkoztatási programok keretében kell teljesíteni: Jelenleg ismeretlen  
A szerződés teljesítésére vonatkozó feltételek: Plus d'informations dans la publication officielle sur simap.ch

Elektronikus számlázás: Kötelező

Elektronikus megrendelésre fog sor kerülni: nem

Elektronikus fizetésre fog sor kerülni: igen

Pénzügyi megállapodás: Plus d'informations dans la publication officielle sur simap.ch

**5.1.15. Sajátos beszerzési módszerek**

**Keretmegállapodás:**

Nincs keretmegállapodás

**A dinamikus beszerzési rendszerre vonatkozó információk:**

Nem dinamikus beszerzési rendszer

**5.1.16. További információk, közvetítés és felülvizsgálat**

Felülvizsgálati szervezet: Tribunal administratif fédéral

A felülvizsgálati határidőkre vonatkozó információk: Voies de droit Conformément à l'art. 56, al. 1, de la loi fédérale sur les marchés publics (LMP), la présente décision peut être attaquée, dans un délai de 20 jours à compter de sa notification, auprès du Tribunal administratif fédéral, case postale, 9023 Saint-Gall. Présenté en deux exemplaires, le mémoire de recours doit indiquer les conclusions, les motifs et les moyens de preuve et porter la signature de la partie recourante ou de son représentant ; y seront jointes une copie de la présente décision et les pièces invoquées comme moyens de preuve, lorsqu'elles sont disponibles. Conformément à l'art. 56, al. 2, LMP, les dispositions de la Loi fédérale sur la procédure administrative (PA) relatives à la suspension des délais ne s'appliquent pas.

A közbeszerzési eljárással kapcsolatban további információt nyújtó szervezet: EPFL VPF ACHATS

## 8. Szervezetek

---

**8.1. ORG-0001**

Hivatalos név: EPFL VPF ACHATS

Regisztrációs szám: 231b6bdc-873b-491e-9723-3e9d6e90bc06

Postacím: BI A0 528 / Station 7

Város: Lausanne

Irányítószám: 1015

Ország alegysége (NUTS): Vaud (CH011)

Ország: Svájc

E-mail-cím: [marc.piguet@epfl.ch](mailto:marc.piguet@epfl.ch)

Telefonszám: +41216933619

**E szervezet szerepei:**

Vevő

A közbeszerzési eljárással kapcsolatban további információt nyújtó szervezet

**8.1. ORG-0002**

Hivatalos név: Tribunal administratif fédéral

Regisztrációs szám: BVGER  
Postacím: Postfach  
Város: St. Gallen  
Irányítószám: 9023  
Ország alegysége (NUTS): St. Gallen (CH055)  
Ország: Svájc  
E-mail-cím: [info@bvger.admin.ch](mailto:info@bvger.admin.ch)  
Telefonszám: +41584652626  
Internetcím: <https://www.bvger.ch>  
**E szervezet szerepei:**  
Felülvizsgálati szervezet

#### 8.1. ORG-0003

Hivatalos név: Simap.ch  
Regisztrációs szám: CH001  
Postacím: Holzikofenweg 36  
Város: Bern  
Irányítószám: 3003  
Ország alegysége (NUTS): Bern / Berne (CH021)  
Ország: Svájc  
E-mail-cím: [support@simap.ch](mailto:support@simap.ch)  
Telefonszám: +41584646388  
Internetcím: <https://www.simap.ch>  
**E szervezet szerepei:**  
TED eSender

### A hirdetményre vonatkozó információk

---

A hirdetmény azonosítója/verziója: 025cb0ce-e785-4903-85f1-992fa7baca0f - 01  
Hirdetményminta típusa: Verseny  
A hirdetmény típusa: Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok  
A hirdetmény altípusa: 16  
A hirdetmény megküldésének dátuma: 14/09/2026 02:25:50 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő  
Azok a nyelvek, amelyeken ez a hirdetmény hivatalosan elérhető: francia  
A hirdetmény közzétételi száma: 633817-2026  
HL S kiadás száma: 178/2026  
A közzététel dátuma: 15/09/2026